



Niederschrift

über die Sitzung

des Ausschusses für Finanzen und Beteiligungen

am 26.11.2013

Anwesend

- Vorsitz

Herr Beck, Günter

Bürgermeister

- Mitglieder

Frau Binz, Katharina

Frau Blume, Caroline

Stellvertretung für Herrn Köbler

Herr Dietz, David

Frau Groden-Kranich, MdB, Ursula

Herr Hans, Volker

Frau Hirsch, Hannelore

Herr Jessen, Jens Prof. em. Dr.

Stellvertretung für Herrn Helm-Becker

Frau Köbler-Gross, Sylvia

Herr Leinen, Felix Prof. Dr.

Herr Schreiner, MdL, Gerd

Herr Schönig, Hannsgeorg

Herr Sucher, Oliver

Stellvertretung für Herrn Kinzelbach

Herr Tress, Peter Dr.

Herr Walter-Bornmann, Gerhard

Stellvertretung für Herrn Dr. Lensch

- Schrifführung

Herr Fehlisch, Harald

Entschuldigt fehlen

- Mitglieder

Herr Helm-Becker, Ansgar

Herr Kinzelbach, Martin

Herr Köbler, MdL, Daniel

Herr Lensch, Eckart Dr.

Tagesordnung

a) nicht öffentlich

1. Entscheidung über die öffentliche Behandlung der Punkte 7 bis 12
2. Genehmigung der Niederschrift über die Sitzung vom 22.10.2013
3. Wirtschaftliche Beteiligungen
4. Berichterstattung "Schuldenmanagement der Stadt Mainz"
5. Steuerangelegenheiten
6. Mitteilungen

b) öffentlich

7. Finanzcontrolling 2013
8. Haushaltsangelegenheiten
 - 8.1. Überplanmäßige Mittelbereitstellung in Höhe von 300.000 € für die Maßnahme "Sanierung Wildgrabenbrücke"
 - 8.2. Überplanmäßige Mittelbereitstellung in Höhe von 664.000 € für die Maßnahme "Max-Hufschmidt-Straße / Umbau der Anschlussstelle Mainz-Weisenau K19/A60"
 - 8.3. Vergabe der Zuwendung aus Bundesmitteln im Rahmen der Bundesinitiative „Netzwerke Frühe Hilfen und Familienhebammen“
 - 8.4. Überplanmäßige Bereitstellung von Mitteln für die Unterbringung, Versorgung und Betreuung von Flüchtlingen in Mainz
 - 8.5. Haushaltsvorgriff 2015
9. Kindertagesstättenangelegenheiten
 - 9.1. Neubau einer städtischen Kindertagesstätte im Stadtteil Mainz-Weisenau
 - 9.2. Kindertagesstätte Eulennest der evangelischen Emmausgemeinde, Im Münchfeld 2, Mainz; Einrichtung einer Krippengruppe und Umstrukturierung im Rahmen einer Generalsanierung
10. Anträge/Anfragen
 - 10.1. Antrag 0688//2013; Berücksichtigung des Tariftreugesetzes und der Tarifierhöhungen im Rahmen des TvöD (AGW)
11. Wirtschaftliche Beteiligungen
 - 11.1. Abschlussprüfung für das Wirtschaftsjahr 2012 des Wirtschaftsbetriebes Mainz, Anstalt des öffentlichen Rechts
 - 11.2. Wirtschaftsplan 2014 des Wirtschaftsbetriebes Mainz, Anstalt des öf-

fentlichen Rechts

- 11.3. Wirtschaftsplan 2014 des Entsorgungsbetriebes der Stadt Mainz
 - 11.4. Investitionsprogramm des Entsorgungsbetriebes zum Finanzplan 2013-2017

 - 11.5. Änderung Kostenplan des Entsorgungsbetriebes der Stadt Mainz vom 19. Dezember 2012
 - 11.6. Wirtschaftsplan 2014 des Eigenbetriebes Gebäudewirtschaft Mainz
 - 11.7. Investitionsprogramm 2013 - 2017 des Eigenbetriebes Gebäudewirtschaft Mainz
 - 11.8. Kommunale Datenzentrale Mainz (KDZ Mainz)
 - 11.9. Kommunale Datenzentrale Mainz (KDZ Mainz)
 - 11.10. Kommunale Datenzentrale Mainz (KDZ Mainz)
12. Mitteilungen

Herr Bürgermeister Beck eröffnet um 16:30 Uhr die Sitzung des Ausschusses für Finanzen und Beteiligungen und stellt fest, dass form- und fristgerecht eingeladen wurde und die Beschlussfähigkeit gegeben ist.

Hinsichtlich der Tagesordnung beschließt der Ausschuss mit der erforderlichen Mehrheit die Aufnahme des

TOP 8.5 Haushaltsvorgriff 2015 – Baumaßnahme IGS Anna Seghers – 2. BA.

Einwendungen gegen die so geänderte Tagesordnung werden nicht geltend gemacht.

Sodann erfolgt der Eintritt in die Tagesordnung.

öffentlich

Punkt 7 **Finanzcontrolling 2013** **Auszug aus dem Finanzcontrollingbericht zum Stichtag 30.09.2013** **über die Entwicklung des Ergebnishaushaltes mit Prognosewerten** **zum 31.12.2013.** **Vorlage: 1768/2013**

Herr Kandel, Amt für Finanzen, Beteiligungen und Sport, stellt den Auszug aus dem Finanzcontrollingbericht zum Stichtag 30.09.2013 über die Entwicklung des Ergebnishaushaltes mit Prognosewerten zum 31.12.2013 vor.

Herr Bürgermeister Beck weist darauf hin, dass sich das Ergebnis noch einmal verbessert, da durch neu erhobene Mikrozensusdaten weitere Mehreinnahmen zu erwarten sind und das Ergebnis letztlich im zweistelligen Millionenbereich liegen werde.

Sodann unterrichtet Herr Bürgermeister Beck die Ausschussmitglieder davon, dass es zum nächsten vorgesehenen Berichtstermin zum 30. April 2014 keinen Finanzcontrollingbericht geben wird, da im Hinblick auf die anstehende Kommunalwahl am 25. Mai 2014 kein weiterer Finanzausschuss vor der Sommerpause terminiert ist.

Anschließend bedankt sich Herr Bürgermeister Beck bei Herrn Kandel für dessen geleistete Arbeit und wünscht ihm für seine neue Aufgabe alles Gute.
Herr Kandel wechselt im Januar 2014 zum Revisionsamt.

Punkt 8 **Haushaltsangelegenheiten**

Punkt 8.1 **Überplanmäßige Mittelbereitstellung in Höhe von 300.000 € für die Maßnahme "Sanierung Wildgrabenbrücke"**
hier: Teilhaushalt 61 - Stadtplanungsamt
Vorlage: 1699/2013

Der Ausschuss für Finanzen und Beteiligungen stimmt einstimmig mit 15 Ja-Stimmen ohne weitere Aussprache der überplanmäßigen Mittelbereitstellung in Höhe von 300.000 € für die Maßnahme "Sanierung Wildgrabenbrücke" entsprechend dem Beschlussvorschlag zu.

Grundlage und Bestandteil der Beschlussfassung ist die Vorlage der Verwaltung vom 25.10.2013, Amt/Aktz.: Dezernat V/61.3/60/66200232.

Punkt 8.2 **Überplanmäßige Mittelbereitstellung in Höhe von 664.000 € für die Maßnahme "Max-Hufschmidt-Straße / Umbau der Anschlussstelle Mainz-Weisenau K19/A60"**
hier: Teilhaushalt 61 - Stadtplanungsamt
Vorlage: 1740/2013

Der Ausschuss für Finanzen und Beteiligungen stimmt einstimmig mit 15 Ja-Stimmen ohne weitere Aussprache der überplanmäßigen Mittelbereitstellung in Höhe von 664.000 € für die Maßnahme "Max-Hufschmidt-Straße/Umbau der Anschlussstelle Mainz-Weisenau K19/A60" entsprechend dem Beschlussvorschlag zu.

Grundlage und Bestandteil der Beschlussfassung ist die Vorlage der Verwaltung vom 06.11.2013, Amt/Aktz.: 61/60 06 01 34.

Punkt 8.3 **Vergabe der Zuwendung aus Bundesmitteln im Rahmen der Bundesinitiative "Netzwerke Frühe Hilfen und Familienhebammen" an den Sozialdienst katholischer Frauen e.V.**
Vorlage: 1643/2013

Der Ausschuss für Finanzen und Beteiligungen stimmt einstimmig mit 15 Ja-Stimmen ohne weitere Aussprache der Vergabe der Zuwendung aus Bundesmitteln im Rahmen der Bundesinitiative "Netzwerke Frühe Hilfen und Familienhebammen" an den Sozialdienst katholischer Frauen e.V. entsprechend dem Beschlussvorschlag zu.

Grundlage und Bestandteil der Beschlussfassung ist die Vorlage der Verwaltung vom 11.11.2013, Amt/Aktz.: 51.

Punkt 8.4 **Überplanmäßige Bereitstellung von Mitteln für die Unterbringung, Versorgung und Betreuung von Flüchtlingen in Mainz**
Vorlage: 1754/2013

Der Ausschuss für Finanzen und Beteiligungen stimmt einstimmig mit 15 Ja-Stimmen ohne weitere Aussprache der überplanmäßigen Bereitstellung von Mitteln für die Unterbringung, Versorgung und Betreuung von Flüchtlingen in Mainz entsprechend dem Beschlussvorschlag zu.

Grundlage und Bestandteil der Beschlussfassung ist die Vorlage der Verwaltung vom 08.11.2013, Amt/Aktz.: 50/50 01.

Punkt 8.5 **Haushaltsvorgriff 2015**
hier: Baumaßnahme IGS Anna Seghers 2. Bauabschnitt
Vorlage: 1856/2013

Herr Sucher möchte wissen, ob mit der Beschleunigung des Bauvorhabens bedingt durch die gewählte Systembauweise auch eine Kostenreduzierung einhergehe. Herr Bürgermeister Beck führt aus, dass durch eine andere Herangehensweise an das Bauvorhaben keine Kostenreduzierung analog den Kindertagesstätten eintritt. Man werde aber den Fraktionen weitere Informationen zu der gewählten Systembauweise bei diesem Bauvorhaben zuleiten.

Der Ausschuss für Finanzen und Beteiligungen stimmt sodann einstimmig mit 15 Ja-Stimmen ohne weitere Aussprache dem Haushaltsvorgriff für die Baumaßnahme IGS Anna Seghers 2. Bauabschnitt entsprechend dem Beschlussvorschlag zu.

Grundlage und Bestandteil der Beschlussfassung ist die Vorlage der Verwaltung vom 19.11.2013, Amt/Aktz.: 40/403006 OB5.

Punkt 9 **Kindertagesstättenangelegenheiten**

Punkt 9.1 **Neubau einer städtischen Kindertagesstätte im Stadtteil Mainz-Weisenau**
Vorlage: 1679/2013

Der Ausschuss für Finanzen und Beteiligungen stimmt einstimmig mit 15 Ja-Stimmen ohne weitere Aussprache der Vorlage entsprechend dem Beschlussvorschlag zu.

Grundlage und Bestandteil der Beschlussfassung ist die Vorlage der Verwaltung vom 22.10.2013, Amt/Aktz.: 51/51 03 04 00.

Punkt 9.2 **Kindertagesstätte Eulennest der evangelischen Emmausgemeinde, Im Münchfeld 2, Mainz; Einrichtung einer Krippengruppe und Umstrukturierung im Rahmen einer Generalsanierung**
Vorlage: 1681/2013

Der Ausschuss für Finanzen und Beteiligungen stimmt einstimmig mit 15 Ja-Stimmen ohne weitere Aussprache der Vorlage entsprechend dem Beschlussvorschlag zu. Grundlage und Bestandteil der Beschlussfassung ist die Vorlage der Verwaltung vom 22.10.2013, Amt/Aktz.: 51/51 03 04 00.

Punkt 10 **Anträge/Anfragen**

Punkt 10.1 **Antrag 0688//2013; Berücksichtigung des Tariftreugesetzes und der Tarifierhöhungen im Rahmen des TvöD (AGW)**
Vorlage: 0688/2013

Zu dem Antrag ist der Vorsitzende des Jugendhilfeausschusses, Herr Steitz, anwesend.

Herr Steitz wiederholt die Ausführungen des Antrages verbunden mit der Aufforderung an die städtischen Gremien ab 2013 eine entsprechende Tarifklausel, wie im Antrag dargestellt, in die Leistungs- und Entgeltvereinbarungen aufzunehmen.

Zum weiteren Verfahren bittet Herr Bürgermeister Beck die Fraktionen um entsprechende Aussagen, wie nunmehr mit dem Antrag verfahren werden soll, verbunden mit dem Hinweis, dass eine Berücksichtigung für den Haushaltsplan 2013 nicht mehr möglich ist.

Frau Köbler-Gross schlägt vor, die Tarifklausel entsprechend bei den Planungen zum nächsten Doppelhaushalt 2015/2016 zu behandeln.

Die Mitglieder des Ausschusses stimmen einvernehmlich dem Vorschlag zu, und Herr Bürgermeister Beck legt fest, den Antrag an den Fachausschuss zu überweisen, verbunden mit der Maßgabe, die Tarifklausel bei den Haushaltsplanungen 2015/2016 zu behandeln.

Herr Beigeordneter Merkator ist über die neu abgestimmte Verfahrensweise in entsprechender Form (Protokollauszug) in Kenntnis zu setzen.

Punkt 11 **Wirtschaftliche Beteiligungen**

Punkt 11.1 **Abschlussprüfung für das Wirtschaftsjahr 2012
des Wirtschaftsbetriebes Mainz, Anstalt des öffentlichen Rechts
Vorlage: 1724/2013**

Der Ausschuss für Finanzen und Beteiligungen stimmt einstimmig mit 15 Ja-Stimmen ohne weitere Aussprache dem Jahresabschluss 2012 des Wirtschaftsbetriebes Mainz entsprechend dem Beschlussvorschlag zu.
Grundlage und Bestandteil der Beschlussfassung ist die Vorlage der Verwaltung vom 31.10.2013, Amt/Aktz.: 75/.

Punkt 11.2 **Wirtschaftsplan 2014 des Wirtschaftsbetriebes Mainz, Anstalt des
öffentlichen Rechts
Vorlage: 1753/2013**

Der Ausschuss für Finanzen und Beteiligungen stimmt einstimmig mit 15 Ja-Stimmen ohne weitere Aussprache dem Wirtschaftsplan 2014 des Wirtschaftsbetriebes Mainz entsprechend dem Beschlussvorschlag zu.
Grundlage und Bestandteil der Beschlussfassung ist die Vorlage der Verwaltung vom 08.11.2013, Amt/Aktz.: 75/V/75-44-01 1/2014.

Punkt 11.3 **Wirtschaftsplan 2014 des Entsorgungsbetriebes der Stadt Mainz
Vorlage: 1744/2013**

Der Ausschuss für Finanzen und Beteiligungen stimmt einstimmig mit 15 Ja-Stimmen ohne weitere Aussprache dem Wirtschaftsplan 2014 des Entsorgungsbetriebes entsprechend dem Beschlussvorschlag zu.
Grundlage und Bestandteil der Beschlussfassung ist die Vorlage der Verwaltung vom 07.11.2013, Amt/Aktz.: 70/70 06 02.

Punkt 11.4 **Investitionsprogramm des Entsorgungsbetriebes zum Finanzplan
2013-2017
Vorlage: 1635/2013**

Der Ausschuss für Finanzen und Beteiligungen stimmt einstimmig mit 15 Ja-Stimmen ohne weitere Aussprache dem Investitionsprogramm des Entsorgungsbetriebes zum Finanzplan 2013 - 2017 entsprechend dem Beschlussvorschlag zu. Grundlage und Bestandteil der Beschlussfassung ist die Vorlage der Verwaltung vom 17.10.2013, Amt/Aktz.: 70/70 06 03/1.

Punkt 11.5 **Änderung Kostenplan des Entsorgungsbetriebes der Stadt Mainz vom 19. Dezember 2012**
Vorlage: 1644/2013

Der Ausschuss für Finanzen und Beteiligungen stimmt einstimmig mit 15 Ja-Stimmen ohne weitere Aussprache der Änderung des Kostenplanes des Entsorgungsbetriebes der Stadt Mainz entsprechend dem Beschlussvorschlag zu. Grundlage und Bestandteil der Beschlussfassung ist die Vorlage der Verwaltung vom 17.10.2013, Amt/Aktz.: 70/70 06 15.

Punkt 11.6 **Wirtschaftsplan 2014 des Eigenbetriebes Gebäudewirtschaft Mainz**
Vorlage: 1727/2013

Der Ausschuss für Finanzen und Beteiligungen stimmt einstimmig mit 15 Ja-Stimmen ohne weitere Aussprache dem Wirtschaftsplan 2014 des Eigenbetriebes Gebäudewirtschaft Mainz entsprechend dem Beschlussvorschlag zu. Grundlage und Bestandteil der Beschlussfassung ist die Vorlage der Verwaltung vom 04.11.2013, Amt/Aktz.: 69/69-97-001.

Punkt 11.7 **Investitionsprogramm 2013 - 2017 des Eigenbetriebes Gebäudewirtschaft Mainz**
Vorlage: 1728/2013

Der Ausschuss für Finanzen und Beteiligungen stimmt einstimmig mit 15 Ja-Stimmen ohne weitere Aussprache dem Investitionsprogramm 2013 – 2017 des Eigenbetriebes Gebäudewirtschaft Mainz entsprechend dem Beschlussvorschlag zu. Grundlage und Bestandteil der Beschlussfassung ist die Vorlage der Verwaltung vom 04.11.2013, Amt/Aktz.: 69/69-96-001.

Punkt 11.8 **Kommunale Datenzentrale Mainz (KDZ Mainz)**
hier: Wirtschaftsplan der KDZ Mainz für das Geschäftsjahr 2014

Vorlage: 1551/2013

Der Ausschuss für Finanzen und Beteiligungen stimmt einstimmig mit 15 Ja-Stimmen ohne weitere Aussprache dem Wirtschaftsplan der KDZ Mainz für das Geschäftsjahr 2014 entsprechend dem Beschlussvorschlag zu.

Grundlage und Bestandteil der Beschlussfassung ist die Vorlage der Verwaltung vom 14.10.2013, Amt/Aktz.: Dezernat I/16-KDZ/16 00 01.

Punkt 11.9 **Kommunale Datenzentrale Mainz (KDZ Mainz)** **hier: Investitionsprogramm zum Wirtschaftsplan der KDZ Mainz des** **Geschäftsjahres 2014** **Vorlage: 1799/2013**

Der Ausschuss für Finanzen und Beteiligungen stimmt einstimmig mit 15 Ja-Stimmen ohne weitere Aussprache dem Investitionsprogramm zum Wirtschaftsplan der KDZ Mainz für das Geschäftsjahr 2014 entsprechend dem Beschlussvorschlag zu.

Grundlage und Bestandteil der Beschlussfassung ist die Vorlage der Verwaltung vom 10.10.2013, Amt/Aktz.: Dezernat I/16-KDZ/16 00 01.

Punkt 11.10 **Kommunale Datenzentrale Mainz (KDZ Mainz)** **hier: Preisverzeichnis der KDZ Mainz ab dem Jahr 2014** **Vorlage: 1801/2013**

Der Ausschuss für Finanzen und Beteiligungen stimmt einstimmig mit 15 Ja-Stimmen ohne weitere Aussprache dem Preisverzeichnis der KDZ Mainz ab dem Jahr 2014 entsprechend dem Beschlussvorschlag zu.

Grundlage und Bestandteil der Beschlussfassung ist die Vorlage der Verwaltung vom 10.10.2013, Amt/Aktz.: Dezernat I/16-KDZ/16 00 01.

Punkt 12 **Mitteilungen**

Herr Schönig fragt nach dem derzeitigen Sachstand hinsichtlich der SEPA-Umstellung.

Herr Mossel, Amt für Finanzen, Beteiligungen und Sport teilt hierzu mit, dass man sich im vorgegebenen Zeitfenster befinde und die Auszahlungen aktuell schon nach dem SEPA-Verfahren abgewickelt werden. Bei den Einzahlungen ist sichergestellt, dass diese ebenfalls pünktlich zum 01.02.2014 nach dem SEPA-Verfahren abgewickelt werden.

Ende der Sitzung: 17:10 Uhr

gez. Günter Beck

.....
Vorsitz

gez. Harald Fehlisch

.....
Schrifführung